



**LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI PRIMA DI PROCEDERE ALL'INSTALLAZIONE.
READ CAREFULLY THESE INSTRUCTIONS BEFORE PROCEEDING WITH INSTALLATION.
LIRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT DE PROCÉDER À L'INSTALLATION.
LEER ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE PROCEDER CON LA INSTALACIÓN.
LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING HEEL AANDACHTIG ALVORENS DE INSTALLATIE AAN TE VATTEN.**

IT

FACTORY RESET

Alla prima accensione dell'impianto è necessario eseguire la procedura di FACTORY RESET:

- A motore fermo premere contemporaneamente i tasti + e - e rilasciarli.
- Il display visualizzerà 5b.
- Premere contemporaneamente i tasti + e - e tenerli premuti per 8 secondi.
- Il display visualizzerà Fr.
- Trascorsi i 5 secondi la centrale si resetta e il display visualizza 6 trattini orizzontali.

UK

FACTORY RESET

When the system is switched on for the first time, the FACTORY RESET procedure must be performed:

- When the motor has stopped, push the buttons + and - at the same time and release them.
- 5b will appear on the display.
- Push the buttons + and - at the same time for 8 seconds.
- Fr will appear on the display
- After 5 seconds, the control unit resets and 6 dashes will appear on the display.

FR

FACTORY RESET

Quand le système se met en marche pour la première fois, il faut faire la procédure FACTORY RESET :

- Quand le moteur est arrêté, appuyer en même temps sur les touches + et - et les relâcher.
- 5b apparaîtra sur l'écran.
- Appuyer en même temps sur les touches + et - par 8 secondes.
- Fr apparaîtra sur l'écran.
- Après 5 secondes, la centrale se met à zéro et l'écran visualisera 6 traits d'union horizontals.

ES

FACTORY RESET

Cuando el sistema se enciende por la primera vez, es necesario efectuar el procedimiento FACTORY RESET:

- Cuando el motor está parado, apretar contemporáneamente las teclas + y - y soltarlas.
- El mostrador visualizará 5b.
- Apretar contemporáneamente las teclas + y - por 8 segundos.
- El mostrador visualizará Fr.
- Pasados los 5 segundos, la central se pon a cero y el mostrador visualiza 6 guiones horizontales.

NL

FACTORY RESET

Wanneer het systeem voor de eerste keer wordt ingeschakeld, de FACTORY RESET moet als volgt uitgevoerd worden:

- Wanneer de opener gestopt is, druk tegelijkertijd op de knoppen + en - en laat los.
- 5b zal op het scherm verschijnen.
- Druk tegelijkertijd op de knoppen + en - voor 8 seconden.
- Fr zal verschijnen op het scherm.
- Na 5 seconden wordt de besturing teruggezet naar de standaard fabrieksinstellingen en 6 streepjes verschijnen op het scherm.